



EN

EU - DECLARATION OF CONFORMITY

OREGON TOOL EUROPE, SA DECLARES UNDER OUR SOLE RESPONSIBILITY AS MANUFACTURER, THE FOLLOWING PRODUCTS:

| | |
|---------------|----------------------------|
| Brand: | OREGON |
| Product Type: | Working gloves, level 2231 |
| Models: | Art. No. 295487 |

ARE IN CONFORMITY WITH THE RELEVANT UNION HARMONISATION LEGISLATION:

PPE Regulation (EU) 2016/425
EN 388:2016 dated 29.07.2016
EN 511:2006 dated 09.06.2006

EC type examination Module B carried out by:
CTC
4 rue Hermann Frenkel 69367 Lyon Cedex, France
Notified Body number 0075
Certificate number 0075/2568/162/03/20/0683

MANUFACTURER ADDRESS AND AUTHORIZED SIGNATURE:

Oregon Tool Europe, S.A.
Rue Emile Francqui 5
B-1435 Mont-Saint-Guibert, Belgium

Oregon Tool UK Ltd
Formal Industrial Park, Northway Lane
Tewkesbury, Glos. GL20 8GY, United Kingdom

Signed for and on behalf of manufacturer:
Authorized Representative: Alexander Francke
Authorized Signature:

Title: Managing Director
Place Issued: Saint-Guibert, Belgium
Date Originally Issued: 01/12/2022
Date Revised: -



BG

ЕС ДЕКЛАРАЦИЯ ЗА СЪОТВЕТСТВИЕ

OREGON TOOL EUROPE, SA ДЕКЛАРИРАМЕ, ПОД НАШАТА ОТГОВОРНОСТ КАТО ПРОИЗВОДИТЕЛ, СЛЕДНИТЕ ПРОДУКТИ:

| | |
|--------------|-----------------------------|
| Марка: | OREGON |
| Вид продукт: | Работни ръкавици, ниво 2231 |
| Модел: | Номер на артикул 295487 |

СА В СЪОТВЕТСТВИЕ СЪС СЪОТВЕТНОТО ХАРМОНИЗИРАНО ЗАКОНОДАТЕЛСТВО НА ЕС:

Регламент (ЕС) 2016/425 за ЛПС
EN 388:2016 от 29.07.2016 г.
EN 511:2006 от 09.06.2006 г.

Типово изследване на ЕС, Модул Б, извършено от:
СТС
Parc Sc. T. Garn. - 4, rue Herm. Frenkel, 69367 Lyon Cedex 07, Франция
Нотифициран орган № 0075
Номер на сертификат 0075/2568/162/03/20/0683

АДРЕС НА ПРОИЗВОДИТЕЛ И ПОДПИС НА УПЪЛНОМОЩЕНО ЛИЦЕ:

Oregon Tool Europe, S.A.
Rue Emile Francqui 5
B-1435 Mont-Saint-Guibert, Белгия

Подписан за и от името на Производителя
Упълномощен представител: Alexander Francke
подпис на упълномощено лице:

| | |
|--------------------------------|----------------------------|
| Длъжност: | Управляващ директор |
| Място на издаване: | Mont-Saint-Guibert, Белгия |
| Първоначална дата на издаване: | 01/12/2022 |
| Дата на преработка: | - |



BS

EU – IZJAVA O USKLAĐENOSTI

OREGON TOOL EUROPE SA IZJAVLJUJE DA, POD NAŠOM ISKLJUČIVOM ODGOVORNOSTI KAO PROIZVOĐAČA, SLJEDEĆI PROIZVODI:

| | |
|----------------|---------------------------|
| Brend: | OREGON |
| Tip proizvoda: | Radne rukavice, nivo 2231 |
| Model: | broj artikla 295487 |

SU U SKLADU S RELEVANTNIM ZAKONODAVSTVOM UNIJE ZA USKLAĐENOST:

Uredba za PPE (EU) 2016/425
EN 388:2016 datirano 29.07.2016
EN 511:2006 datirano 09.06.2006

EC tip ispitivanja Modul B kojeg sprovodi:
CTC
4 rue Hermann Frenkel 69367 Lyon Cedex, France
Tijelo za procjenu usklađenosti br. 0075
Broj certifikata: 0075/2568/162/03/20/0683

ADRESA PROIZVOĐAČA I OVLAŠTENI POTPIS:

Oregon Tool Europe, S.A.
Rue Emile Francqui 5
B-1435 Mont-Saint-Guibert, Belgija

Potpisano za i u ime proizvođača
Ovlašteni predstavnik:
Ovlašteni potpis:

Alexander Francke

Zvanje:
Mjesto izdavanja:
Datum izvornog izdavanja:
Datum revidiranja:

Direktor
Mont-Saint-Guibert, Belgija
01/12/2022
-



CS

PROHLÁŠENÍ O SHODĚ EU

OREGON TOOL EUROPE, SA Z POZICE VÝROBCE NA SVOU VLASTNÍ ODPOVĚDNOST PROHLAŠUJE, ŽE TYTO VÝROBKY:

| | |
|--------------|--------------------------------|
| Značka | OREGON |
| Typ výrobku: | Pracovní rukavice, úroveň 2231 |
| Model: | číslo položky 295487 |

JSOU VE SHODĚ S PŘÍSLUŠNOU HARMONIZACÍ PRÁVNÍCH PŘEDPISŮ EU:

Nařízení (EU) 2016/425 o osobních ochranných prostředcích
Norma EN 388 :2016 ze dne 29.07.2016
Norma EN 511:2006 ze dne 09.06.2006

Přezkoušení typu ES, modul B, které provedla:
CTC
4 rue Hermann Frenkel 69367 Lyon Cedex, Francie
Oznámený subjekt č. 0075
Číslo certifikátu 0075/2568/162/03/20/0683

ADRESA VÝROBCE A OPRÁVNĚNÝ PODPIS:

Oregon Tool Europe, S.A.
Rue Emile Francqui 5
B-1435 Mont-Saint-Guibert, Belgie

Jménem výrobce podepsal:
Autorizovaný zástupce:
Oprávněný podpis:

Alexander Francke

Funkce:
Místo vydání:
Datum původního vydání:
Datum revize:

výkonný ředitel
Saint-Guibert, Belgie
01/12/2022
-



DA

EU - OVERENSSTEMMELSESERKLÆRING

OREGON TOOL EUROPE, SA ERKLÆRER UNDER VORES ENEANSVAR SOM PRODUCENT, AT FØLGENDE PRODUKTER:

| | |
|--------------|------------------------------|
| Mærke: | OREGON |
| Produkttype: | Arbejdshandsker, niveau 2231 |
| Model: | Varenummer 295487 |

STEMMER OVERENS MED DEN RELEVANTE EU-HARMONISERINGSLOVGIVNING:

Forordningen om personlige værnemidler (EU) 2016/425
EN 388 :2016 dateret 29.07.2016
EN 511:2016 dateret 09.06.2006

EF-typeundersøgelse Modul B udført af:
CTC
4 rue Hermann Frenkel 69367 Lyon Cedex, Frankrig
Bemyndigende organ nr. 0075
Certifikatnummer 0075/2568/162/03/20/0683

PRODUCENTENS ADRESSE OG BEMYNDIGET UNDERSKRIFT:

Oregon Tool Europe, S.A.
Rue Emile Francqui 5
B-1435 Mont-Saint-Guibert, Belgien

Underskrevet for og på vegne af producenten
Bemyndiget repræsentant: Alexander Francke
Bemyndiget underskrift:

Titel: Administrerende direktør
Udstedelsessted: Saint-Guibert, Belgien
Dato for den oprindelige udstedelse: 01/12/2022
Revisionsdato: -



DE

EU-KONFORMITÄTSERKLÄRUNG

OREGON TOOL EUROPE, SA ERKLÄRT MIT ALLEINIGER VERANTWORTUNG ALS HERSTELLER, DASS DIE FOLGENDEN PRODUKTE:

| | |
|-------------|-------------------------------|
| Marke: | OREGON |
| Produkttyp: | Arbeitshandschuhe, Stufe 2231 |
| Modell: | Artikelnummer 295487 |

DEN RELEVANTEN HARMONISIERTEN GESETZEN DER EU ENTSPRECHEN:

PSA-Vorschrift (EU) 2016/425
EN 388 :2016 vom 29.07.2016
EN 511:2006 vom 09.06.2006

EG-Typprüfungsmodul B, ausgeführt durch:
CTC
4 rue Hermann Frenkel 69367 Lyon Cedex, Frankreich
Zulassungsstelle Nr. 0075
Zertifikatnummer 0075/2568/162/03/20/0683

ANSCHRIFT UND RECHTSGÜLTIGE UNTERSCHRIFT DES HERSTELLERS:

Oregon Tool Europe S.A.
Rue Emile Francqui, 5
B-1435 Mont-Saint-Guibert, Belgien

Unterzeichnet im Namen und in Vertretung des Herstellers
Bevollmächtigte Vertretung: Alexander Francke
Rechtsgültige Unterschrift:

| | |
|-----------------------------|-----------------------------|
| Titel: | Geschäftsführer |
| Ausstellungsort: | Mont-Saint-Guibert, Belgien |
| Datum der Erstaussstellung: | 01/12/2022 |
| Datum der Überarbeitung: | - |



EL

ΕΕ - ΔΗΛΩΣΗ ΣΥΜΜΟΡΦΩΣΗΣ**Η OREGON TOOL EUROPE, SA ΔΗΛΩΝΕΙ ΥΠΟ ΤΗΝ ΑΠΟΚΛΕΙΣΤΙΚΗ ΕΥΘΥΝΗ ΤΗΣ ΩΣ ΚΑΤΑΣΚΕΥΑΣΤΗΣ, ΟΤΙ ΤΑ ΑΚΟΛΟΥΘΑ ΠΡΟΪΟΝΤΑ:**

| | |
|------------------|-------------------------------|
| Επωνυμία: | OREGON |
| Τύπος προϊόντος: | Γάντια εργασίας, επίπεδο 2231 |
| Μοντέλο: | Αριθμός προϊόντος 295487 |

ΣΥΜΜΟΡΦΩΝΟΝΤΑΙ ΜΕ ΤΗ ΣΧΕΤΙΚΗ ΕΝΑΡΜΟΝΙΣΜΕΝΗ ΝΟΜΟΘΕΣΙΑ ΤΗΣ ΕΥΡΩΠΑΪΚΗΣ ΕΝΩΣΗΣ:

Κανονισμός (ΕΕ) 2016/425 σχετικά με τα ΜΑΠ
EN 388:2016 με ημερομηνία 29.07.2016
EN 511:2006 με ημερομηνία 09.06.2006

Η εξέταση τύπου ΕΚ, Ενότητα αξιολόγησης Β εκτελέσθηκε από:
CTC
4 rue Hermann Frenkel 69367 Lyon Cedex, Γαλλία
Κοινοποιούμενος οργανισμός με αρ. 0075
Αριθμός πιστοποιητικού 0075/2568/162/03/20/0683

ΔΙΕΥΘΥΝΣΗ ΚΑΤΑΣΚΕΥΑΣΤΗ ΚΑΙ ΕΞΟΥΣΙΟΔΟΤΗΜΕΝΗ ΥΠΟΓΡΑΦΗ:

Oregon Tool Europe, S.A.
Rue Emile Francqui 5
B-1435 Mont-Saint-Guibert, Βέλγιο

Υπογραφή για και εξ ονόματος του Κατασκευαστή
Εξουσιοδοτημένος Αντιπρόσωπος: Alexander Francke
Εξουσιοδοτημένη υπογραφή:

| | |
|-----------------------------|----------------------------|
| Τίτλος: | Διευθύνων Σύμβουλος |
| Τόπος έκδοσης: | Mont-Saint-Guibert, Βέλγιο |
| Ημερομηνία αρχικής έκδοσης: | 01/12/2022 |
| Ημερομηνία αναθεώρησης: | - |



ES

UE - DECLARACIÓN DE CONFORMIDAD

OREGON TOOL EUROPE SA DECLARAMOS BAJO NUESTRA EXCLUSIVA RESPONSABILIDAD COMO FABRICANTE QUE LOS SIGUIENTES PRODUCTOS:

| | |
|-------------------|--------------------------------|
| Marca: | OREGON |
| Tipo de producto: | Guantes de trabajo, nivel 2231 |
| Modelo: | Número de artículo 295487 |

SE ENCUENTRAN EN CONFORMIDAD CON LA LEGISLACIÓN SOBRE ARMONIZACIÓN DE LA UNIÓN PERTINENTE:

Reglamento (UE) 2016/425 relativo a los equipos de protección individual
EN 388 :2016 con fecha del 29.07.2016
EN 511:2006 con fecha del 09.06.2006

Certificación CE de tipo Módulo B llevada a cabo por:
CTC
4 rue Hermann Frenkel 69367 Lyon Cedex, Francia
Organismo acreditado N° 0075
Número de certificación 0075/2568/162/03/20/0683

DIRECCIÓN Y FIRMA AUTORIZADA DEL FABRICANTE:

Oregon Tool Europe S.A.
Rue Emile Francqui, 5
B-1435 Mont-Saint-Guibert, Bélgica

Firmado por y en nombre del fabricante
Representante autorizado:
Firma autorizada

Alexander Francke

Título:
Expedido en:
Fecha original de la expedición
Fecha revisada:

Director general
Mont-Saint-Guibert, Bélgica
01/12/2022
-



ET

EL – VASTAVUSDEKLARATSIOON**TOOTJA OREGON TOOL EUROPE KINNITAB TOOTJA AINUVASTUTUSEL JÄRGMISI TOOTEID:**

| | |
|-------------|----------------------|
| Kaubamärk: | OREGON |
| Toote liik: | Töökindad, tase 2231 |
| Mudel: | artikkel nr 295487 |

ON KOOSKÖLAS EL-I ASJAKOHASTE ÜHTLUSTAMISÕIGUSAKTIDEGA:

Määrus (EL) nr 2016/425 isikukaitsevahendite kohta
EN 388:2016 kuupäevaga 29.07.2016
EN 511:2006 kuupäevaga 09.06.2006

EÜ tüübihindamise moodul B, läbi viinud:
CTC
4 rue Hermann Frenkel 69367 Lyon Cedex, Prantsusmaa
Töendamisasutus nr 0075
Tunnistus nr 0075/2568/162/03/20/0683

TOOTJA ADDRESS JA VOLITATUD ESINDAJA ALLKIRI:

Oregon Tool Europe, S.A.
Rue Emile Francqui 5
B-1435 Mont-Saint-Guibert, Belgia

Tootja eest ja nimel alla kirjutatud
Volitatud esindaja:
Volitatud esindaja allkiri:

Alexander Francke

Ametinimetus:
Väljastamiskoht:
Algne väljaandmiskuupäev:
Muutmiskuupäev:

Tegevdirektor
Mont-Saint-Guibert, Belgia
01/12/2022
-



FI

EU-VAATIMUSTENMUKAISUUSVAKUUTUS

OREGON TOOL EUROPE SA VAKUUTTAA TÄTEN VALMISTAJAN YKSINOMAISELLA VASTUULLA, ETTÄ SEURAAVAT TUOTTEET:

| | |
|------------------|------------------------|
| Valmistaja: | OREGON |
| Tuotteen tyyppi: | Työkäsineet, Taso 2231 |
| Tuotemalli: | 295487 |

ON VALMISTETTU SEURAAVIEN HARMONISOITUJEN STANDARDIEN MUKAISESTI:

Henkilönsuojainasetus (EU) 2016/425
EN 388 :2016, päiväys 29.07.2016
EN 511 :2006, päiväys 09.06.2006

EY-tyyppitarkastuksen (B-moduuli) suorittaja:
CTC
4 rue Hermann Frenkel 69367 Lyon Cedex, Ranska
Ilmoitettu tarkastuslaitos nro 0075
Tarkastustodistus 0075/2568/162/03/20/0683

VALMISTAJAN OSOITE JA ALLEKIRJOITUS:

Oregon Tool Europe SA
Rue Emile Francqui 5
B-1435 Mont-Saint-Guibert, Belgia

Valmistajan puolesta allekirjoittanut:
Valtuutettu edustaja:
Allekirjoitus:

Alexander Francke

Asema:
Paikka:
Vakuutuksen antamispäivämäärä:
Muutospäivämäärä:

Toimitusjohtaja
Mont-Saint-Guibert, Belgia
01/12/2022
-



FR

DÉCLARATION UE DE CONFORMITÉ

OREGON TOOL EUROPE, S.A. DÉCLARE, SOUS SA SEULE RESPONSABILITÉ ET EN SA QUALITÉ DE FABRICANT, QUE LES PRODUITS SUIVANTS :

| | |
|-------------------|-------------------------------|
| Marque : | OREGON |
| Type de produit : | Gant de travail, niveau 2231 |
| Modèle : | Référence de l'article 295487 |

SONT CONFORMES AUX DISPOSITIONS D'HARMONISATION CORRESPONDANTES DE L'UNION EUROPÉENNE, À SAVOIR :

Règlement (UE) 2016/425 sur les EPI
EN 388 :2016 du 19.05.1999
EN 511:2006 du 29.07.2016

Examen « CE de type » Module B mené par :
CTC
4 rue Hermann Frenkel 69367 Lyon Cedex, France
Organisme notifié n° 0075
Numéro de certificat 0075/2568/162/03/20/0683

ADRESSE ET SIGNATURE AUTORISÉE DU FABRICANT :

Oregon Tool Europe, S.A.
Rue Emile Francqui 5
B-1435 Mont-Saint-Guibert, Belgique

Signé au nom et pour le compte du fabricant
Mandataire : Alexander Francke
Signature autorisée :

Fonction : Managing Director
Délivrée à : Mont-Saint-Guibert, Belgique
Date de délivrance originale : 01/12/2022



HR

EU IZJAVA O SUKLADNOSTI

OREGON TOOL EUROPE, SA IZJAVLJUJE POD SVOJOM VLASTITOM ODGOVORNOŠĆU DA SLJEDEĆI PROIZVODI:

| | |
|------------------|-----------------------------|
| Brend: | OREGON |
| Vrsta proizvoda: | Radne rukavice, razina 2231 |
| Model: | Broj proizvoda 295485 |

SUKLADNI SU RELEVANTNOM ZAKONODAVSTVU UNIJE O HARMONIZACIJI:

Uredba OZO (EU) 2016/425
EN 388 :2016 od datuma 29.07.2016
EN 511:2006 od datuma 09.06.2006

EC tipsko ispitivanje Modul B koje je proveo:
CTC
4 rue Hermann Frenkel 69367 Lyon Cedex, Francuska
Prijavljeno tijelo br. 0075
Broj certifikata 0075/2568/162/03/20/0683

ADRESA PROIZVOĐAČA I OVLAŠTENI POTPIS:

Oregon Tool Europe, S.A.
Rue Emile Francqui 5
B-1435 Mont-Saint-Guibert, Belgija

Potpisano za i u ime Proizvođača
Ovlašteni zastupnik:
Ovlašteni potpis:

Alexander Francke

Titula:
Mjesto izdanja:
Datum prvobitnog izdanja:
Datum ispravka:

Izvršni direktor
Mont-Saint-Guibert, Belgija
01/12/2022
-



HU

EU – MEGFELELŐSÉGI NYILATKOZAT

A OREGON TOOL EUROPE SA MINT GYÁRTÓ KIZÁRÓLAGOS FELELŐSSÉGÉNEK TUDATÁBAN KIJELENTI, HOGY A KÖVETKEZŐ TERMÉKEK:

| | |
|--------------|------------------------------------|
| Márka: | OREGON |
| Terméktípus: | Munkavédelmi kesztyűk, 2231 szintű |
| Modell: | Cikkszám: 295487 |

MEGFELELNEK A VONATKOZÓ UNIÓS HARMONIZÁCIÓS JOGSZABÁLYOKNAK:

(EU) 2016/425 rendelet az egyéni védőeszközökről
EN 388:2016 szabvány, kelt: 29.07.2016
EN 511:2006 szabvány, kelt: 09.06.2006

Az EK-típusvizsgálatot (B modul) elvégezte:
CTC
4 rue Hermann Frenkel 69367 Lyon Cedex, Franciaország
Bejelentett szervezeti szám: 0075
Tanúsítvány száma: 0075/2568/162/03/20/0683

GYÁRTÓ CÍME ÉS CÉGSZERŰ ALÁÍRÁSA:

Oregon Tool Europe, S.A.
Rue Emile Francqui 5
B-1435 Mont-Saint-Guibert, Belgium

A gyártó megbízásából és nevében aláírta
Felhatalmazott képviselő:
Cégszerű aláírás:

Alexander Francke

Beosztás:
Kiadás helye:
Eredeti kiadás dátuma:
Felülvizsgálat dátuma:

Ügyvezető igazgató
Mont-Saint-Guibert, Belgium
01/12/2022
-



IT

CE - DICHIARAZIONE DI CONFORMITÀ

OREGON TOOL EUROPE, SA DICHIARA SOTTO LA SUA ESCLUSIVA RESPONSABILITÀ IN QUALITÀ DI FABBRICANTE, CHE I SEGUENTI PRODOTTI:

| | |
|------------------|--------------------------------|
| Marchio: | OREGON |
| Tipo di prodotto | Guanti da lavoro, livello 2231 |
| Modello: | Codice articolo 295487 |

SONO CONFORMI ALLA NORMATIVA DI ARMONIZZAZIONE ATTINENTE DELL'UNIONE:

Regolamento relativo ai DPI (UE) 2016/425
EN 388:2016 del 29.07.2016
EN 511:2006 del 09.06.2006

Esame CE di tipo (Modulo B) eseguito da:
CTC
4 rue Hermann Frenkel 69367 Lyon Cedex, Francia
Organismo Notificato N° 0075
Numero di certificato 0075/2568/162/03/20/0683

INDIRIZZO DEL FABBRICANTE E FIRMA AUTORIZZATA

Oregon Tool Europe, S.A.
Rue Emile Francqui 5
B-1435 Mont-Saint-Guibert, Belgio

Sottoscritto per conto del fabbricante
Rappresentante Autorizzato:
Firma autorizzata

Alexander Francke

Titolo:
Luogo di emissione:
Data di emissione originale:
Data di revisione:

Direttore generale
Mont-Saint-Guibert, Belgio
01/12/2022

-



LT

ES ATITIKTIES DEKLARACIJA

„OREGON TOOL EUROPE, SA“, PRISIIMDAMI VISĄ SAVO, KAIP GAMINTOJŲ, ATSAKOMYBĘ, PAREIŠKIA, KAD TOLIAU
NURODYTI PRODUKTAI:

| | |
|-----------------|--------------------------------|
| Prekės ženklas: | OREGON |
| Produkto tipas: | Darbinės pirštinės, 2231 lygis |
| Modelis: | Gaminio numeris 295487 |

ATITINKA SUSIJUSIUS SAJUNGOS DERINAMUOSIUS TEISĖS AKTUS:

AAP reglamentas (ES) 2016/425
EN 388:2016, data: 29.07.2016
EN 511:2006, data: 09.06.2006

EB tipo tyrimas, B modulis, kurį atliko:
CTC
4 rue Hermann Frenkel 69367 Lyon Cedex, Prancūzija
Notifikuotoji įstaiga Nr. 0075
Sertifikato numeris 0075/2568/162/03/20/0683

GAMINTOJO ADRESAS IR ĮGALIOTOJO ASMENS PARAŠAS:

Oregon Tool Europe, S.A.
Rue Emile Francqui 5
B-1435 Mont-Saint-Guibert, Belgija

Pasirašyta gamintojo vardu
Įgaliotasis atstovas:
Įgaliotojo asmens parašas:

Alexander Francke

Pareigos:
Išavimo vieta:
Pirminio išdavimo data:
Peržiūrėjimo data:

Valdantysis direktorius
Saint-Guibert, Belgija
01/12/2022

-



LV

ES — ATBILSTĪBAS DEKLARĀCIJA

UZŅĒMUMS OREGON TOOL EUROPE, SA KĀ RAŽOTĀJS AR PILNU ATBILDĪBU PAZIŅO, KA ZEMĀK MINĒTIE IZSTRĀDĀJUMI:

| | |
|---------------------|----------------------------|
| Zīmols: | OREGON |
| Izstrādājuma veids: | Darba cimdi, līmenis: 2231 |
| Modelis: | Preces numurs 295487 |

ATBILST ŠĀDIEM ES SASKAŅOJUMA NORMATĪVIEM:

PPE regula (ES) 2016/425
Standarts EN 388:2016 datēts ar 29.07.2016
Standarts EN 511:2006 datēts ar 09.06.2006

B moduļa EK tipa atbilstības pārbaudi veica:
CTC
4 rue Hermann Frenkel 69367 Lyon Cedex, Francija
Pilnvarotā iestāde Nr. 0075
Sertifikāta numurs: 0075/2568/162/03/20/0683

RAŽOTĀJA ADRESE UN APSTIPRINĀTAIS PARAKSTS:

*Oregon Tool Europe, S.A.
Rue Emile Francqui 5
B-1435 Mont-Saint-Guibert, Beļģija*

Parakstījis ražotāja vārdā
Pilnvarotais pārstāvis:
Apstiprinātais paraksts:

Alexander Francke

Amats:
Izdošanas vieta:
Sākotnējais izdošanas datums:
Redakcijas datums:

Rīkotājdirektors
Mont-Saint-Guibert, Beļģija
01/12/2022
-



NL

EU - VERKLARING VAN OVEREENSTEMMING

NV OREGON TOOL EUROPE VERKLAART HIERBIJ OP HAAR EXCLUSIEVE VERANTWOORDELIJKHEID ALS FABRIKANT DAT DE VOLGENDE PRODUCTEN:

| | |
|--------------|-------------------------------|
| Merk: | OREGON |
| Producttype: | Werkhandschoenen, niveau 2231 |
| Model: | Artikelnummer 295487 |

CONFORM DE RELEVANTE HARMONISATIEWETGEVING VAN DE UNIE ZIJN:

PBM-Verordening (EU) 2016/425
EN 388:2016 van 29.07.2016
EN 511:2006 van 09.06.2006

EC-type onderzoek Module B uitgevoerd door:
CTC
4 rue Hermann Frenkel 69367 Lyon Cedex, Frankrijk
Aangemelde instantie nr. 0075
Certificaatnummer 0075/2568/162/03/20/0683

ADRES EN GEVOLMACHTIGDE HANDTEKENING VAN DE FABRIKANT:

Oregon Tool Europe, S.A.
Rue Emile Francqui 5
B-1435 Mont-Saint-Guibert, België

Ondertekend voor en in opdracht van de fabrikant
Gevolmachtigde vertegenwoordiger: Alexander Francke
Gevolmachtigde handtekening:

Titel: Managing Director
Plaats van uitgave: Mont-Saint-Guibert, België
Datum van originele uitgave: 01/12/2022
Datum van revisie: -



NO

EU – SAMSVARSERKLÆRING

OREGON TOOL EUROPE, SA ERKLÆRER VÅRT ENESTE ANSVAR SOM PRODUSENT DE FØLGENDE PRODUKTENE:

| | |
|--------------|---------------------------|
| Merke: | OREGON |
| Produkttype: | Arbeidshansker, nivå 2231 |
| Modell | artikkelnummer 295487 |

SAMSVARER MED RELEVANT HARMONISERINGSLOVGIVNING FOR UNIONEN:

PVU-forskrift (EU) 2016/425
EN 388:2016 datert 29.07.2016
EN 511:2006 datert 09.06.2006

EC-typeundersøkelse modul B utført av:
CTC
4 rue Hermann Frenkel 69367 Lyon Cedex, Frankrike
Kontrollorgan nr. 0075
Sertifikatnummer 0075/2568/162/03/20/0683

PRODUSENTENS ADRESSE OG GODKJENT SIGNATUR:

Oregon Tool Europe, S.A.
Rue Emile Francqui 5
B-1435 Mont-Saint-Guibert, Belgia

Signert for og på vegne av produsenten
Autorisert representant:
Autorisert signatur:

Alexander Francke

Tittel:
Sted for utstedelse:
Dato for første utstedelse:
Revisjonsdato:

Administrerende direktør
Mont-Saint-Guibert, Belgia
01/12/2022
-



PL

DEKLARACJA ZGODNOŚCI UE

FIRMA OREGON TOOL EUROPE, SA DEKLARUJE NA SWOJĄ WYŁĄCZNĄ ODPOWIEDZIALNOŚĆ JAKO PRODUCENT, ŻE
NASTĘPUJĄCE PRODUKTY:

| | |
|--------|-------------------------------|
| marki: | OREGON |
| typu: | Rękawice robocze, poziom 2231 |
| model: | numer katalogowy 295487 |

SĄ ZGODNE Z ODNOŚNYMI UNIJNYMI PRZEPISAMI HARMONIZACYJNYMI:

rozporządzeniem w sprawie ŚOI (UE) 2016/425;
EN 388:2016 z dnia 29.07.2016 r.
EN 511:2006 z dnia 09.06.2006 r.

Badanie typu WE, moduł B, przeprowadzone przez:
CTC
4 rue Hermann Frenkel 69367 Lyon Cedex, Francja
Jednostka notyfikowana nr 0075
Certyfikat numer 0075/2568/162/03/20/0683

ADRES PRODUCENTA I PODPIS OSOBY UPOWAŻNIONEJ:

Oregon Tool Europe, S.A.
Rue Emile Francqui 5
B-1435 Mont-Saint-Guibert, Belgia

Podpisano w imieniu i na rzecz producenta
Upoważniony przedstawiciel: Alexander Francke
Podpis osoby upoważnionej:

| | |
|-------------------------------|----------------------------|
| Tytuł: | Dyrektor naczelny |
| Miejsce wystawienia: | Mont-Saint-Guibert, Belgia |
| Data pierwotnego wystawienia: | 01/12/2022 |
| Data aktualizacji: | - |



PT

EU - DECLARAÇÃO DE CONFORMIDADE

OREGON TOOL EUROPE, SA DECLARA, SOB A SUA INTEIRA RESPONSABILIDADE ENQUANTO FABRICANTE, QUE OS SEGUINTE PRODUTOS:

| | |
|------------------|-------------------------------|
| Marca: | OREGON |
| Tipo de produto: | Luvas de trabalho, nível 2231 |
| Modelo: | Número do artigo 295487 |

ESTÃO EM CONFORMIDADE COM A LEGISLAÇÃO DE HARMONIZAÇÃO RELEVANTE DA UNIÃO:

Regulamento EPI (UE) 2016/425
EN 388:2016 com data de 29.07.2016
EN 511:2006 com data de 09.06.2006

Exame CE de tipo (Módulo B) realizado por:
CTC
4 rue Hermann Frenkel 69367 Lyon Cedex, França
Organismo notificado N.º 0075
Certificado número 0075/2568/162/03/20/0683

ENDEREÇO E ASSINATURA AUTORIZADA DO FABRICANTE:

Oregon Tool Europe, S.A.
Rue Emile Francqui 5
B-1435 Mont-Saint-Guibert, Bélgica

Assinado pelo e em nome do Fabricante
Representante autorizado:
Assinatura autorizada:

Alexander Francke

CARGO:
Local de emissão:
Data de emissão original:
Data de revisão:

Diretor-geral
Mont-Saint-Guibert, Bélgica
01/12/2022
-



RO

UE - DECLARAȚIE DE CONFORMITATE

OREGON TOOL EUROPE, SA DECLARĂ PE PROPRIE RĂSPUNDERE, ÎN CALITATE DE PRODUCĂTOR, CĂ URMĂTOARELE PRODUSE:

| | |
|----------------|-------------------------------|
| Marca: | OREGON |
| Tip de produs: | Mănuși de lucru, nivelul 2231 |
| Model: | Număr articol 295487 |

SUNT ÎN CONFORMITATE CU LEGISLAȚIA ARMONIZATĂ RELEVANTĂ DIN UNIUNEA EUROPEANĂ:

Regulamentul (UE) 2016/425 privind echipamentele individuale de protecție
EN 388:2016 din data de 29.07.2016
EN 511:2006 din data de 09.06.2006

Examinarea CE de tip Modulul B efectuată de:
CTC
4 rue Hermann Frenkel 69367 Lyon Cedex, Franța
Organism notificat nr. 0075
Numărul certificatului de examinare 0075/2568/162/03/20/0683

ADRESA ȘI SEMNĂTURA AUTORIZATĂ A PRODUCĂTORULUI:

Oregon Tool Europe, S.A.
Rue Emile Francqui, 5
B-1435 Mont-Saint-Guibert, Belgia

Semnat pentru și în numele producătorului
Reprezentant autorizat: Alexander Francke
Semnătură autorizată:

| | |
|------------------------|----------------------------|
| Funcție: | Director General |
| Eliberată la: | Mont-Saint-Guibert, Belgia |
| Data primei eliberări: | 01/12/2022 |
| Data reviziei: | - |



RU

ЕС - ДЕКЛАРАЦИЯ СООТВЕТСТВИЯ

«OREGON TOOL EUROPE, SA» ЗАЯВЛЯЕТ О СВОЕЙ ИСКЛЮЧИТЕЛЬНОЙ ОТВЕТСТВЕННОСТИ КАК ПРОИЗВОДИТЕЛЯ ЗА СЛЕДУЮЩИЕ ИЗДЕЛИЯ:

| | |
|--------------|--------------------------------|
| Бренд: | OREGON |
| Тип изделия: | Рабочие перчатки, уровень 2231 |
| Модель: | Артикул номер 295487 |

СООТВЕТСТВУЕТ ТРЕБУЕМОМУ СОГЛАСОВАННОМУ ЗАКОНОДАТЕЛЬСТВУ СОЮЗА:

Регулирование СИЗ (ЕС) 2016/425
EN 388:2016 от 29.07.2016
EN 511:2006 от 09.06.2006

Испытание типа ЕС Модуль В осуществлен:
СТС
4 rue Hermann Frenkel 69367 Lyon Cedex, Франция
Уполномоченный орган № 0075
Сертификат номер 0075/2568/162/03/20/0683

АДРЕС ПРОИЗВОДИТЕЛЯ И ПОДПИСЬ УПОЛНОМОЧЕННОГО ЛИЦА:

Oregon Tool Europe, S.A.
Rue Emile Francqui 5
B-1435 Mont-Saint-Guibert, Belgium

Подписано от имени производителя
Авторизованный представитель:
Подпись уполномоченного:

Майкл Винклер (Alexander Francke)

Титул:
Место выдачи:
Дата первоначальной выдачи:
Дата пересмотра:

Генеральный директор
Mont-Saint-Guibert, Belgium
01/12/2022
-



SV

EG-FÖRSÄKRAN OM ÖVERENSSTÄMMELSE

OREGON TOOL EUROPE, SA FÖRSÄKRAR UNDER EGET ANSVAR SOM TILLVERKARE ATT FÖLJANDE PRODUKTER:

| | |
|-------------|---------------------------|
| Märke: | OREGON |
| Produkttyp: | Arbetshandskar– Nivå 2231 |
| Modell: | 295487 |

ÖVERENSSTÄMMER MED RELEVANT LAGSTIFTNING OM HARMONISERING I UNIONEN:

PPE-förordning (EU) 2016/425
EN 388:2016 daterad 29.07.2016
EN 511:2006 daterad 09.06.2006

Modul B-undersökning av EC-typ utförd av:
CTC
4 rue Hermann Frenkel 69367 Lyon Cedex, Frankrike
Certifieringsorgan nr 0075
Godkännande nummer 0075/2568/162/03/20/0683

TILLVERKARENS ADRESS OCH AUKTORISERADE SIGNATUR:

Oregon Tool Europe, S.A.
Rue Emile Francqui 5
B-1435 Mont-Saint-Guibert, Belgien

Undertecknad för och på uppdrag av tillverkaren
Auktoriserad representant: Alexander Francke
Auktoriserad signatur:

Titel: VD
Utfärdad i: Mont-Saint-Guibert, Belgien
Ursprungligen utfärdad den: 01/12/2022
Reviderad den: -



SK

EÚ – VYHLÁSENIE O SÚLADE

SPOLOČNOSŤ OREGON TOOL EUROPE, SA VYHLASUJE V RÁMCI JEJ VÝLUČNEJ ZODPOVEDNOSTI AKO VÝROBCU, ŽE NASLEDUJÚCE PRODUKTY:

| | |
|---------------|--------------------------------|
| Značka: | OREGON |
| Typ produktu: | Pracovné rukavice, úroveň 2231 |
| Model: | číslo položky 295487 |

VYKAZUJÚ SÚLAD S PRÍSLUŠNOU HARMONIZOVANOU LEGISLATÍVOU ÚNIE:

Nariadenie o OOP (EÚ) 2016/425
EN 388:2016 s dátumom platnosti 29.07.2016
EN 511:2006 s dátumom platnosti 09.06.2006

Typové preskúmanie ES modulu B vykonané spoločnosťou:
CTC
4 rue Hermann Frenkel 69367 Lyon Cedex, Francúzsko
Informovaný orgán číslo 0075
Číslo certifikátu 0075/2568/162/03/20/0683

ADRESA VÝROBCU A PODPIS OPRÁVNENEJ OSOBY:

Oregon Tool Europe, S.A.
Rue Emile Francqui 5
B-1435 Mont-Saint-Guibert, Belgicko

Podpísané v mene výrobcu
Autorizovaný zástupca:
Podpis oprávnenej osoby:

Alexander Francke

Funkcia:
Miesto vydania:
Dátum pôvodného vydania:
Dátum revízie:

Výkonný riaditeľ
Mont-Saint-Guibert, Belgicko
01/12/2022
-



SL

EU – IZJAVA O SKLADNOSTI**DRUŽBA OREGON TOOL EUROPE, SA NA PODLAGI LASTNE ODGOVORNOSTI KOT PROIZVAJALEC NASLEDNJIH IZDELKOV:**

Blagovna znamka: OREGON
Tip izdelka: Delovne rokavice, raven 2231
Model: številka izdelka 295487

IZJAVLJA, DA SO IZDELKI SKLADNI Z VELJAVNO USKLAJENO EVROPSKO ZAKONODAJO:

Uredba PPE (EU) 2016/425
EN 388:2016 z dne 29.07.2016
EN 511:2006 z dne 09.06.2006

Pregled tipa ES, modul B, ki ga je izvedel:
CTC
4 rue Hermann Frenkel 69367 Lyon Cedex, Francija
Št. priglašene organa 0075
številka potrdila 0075/2568/162/03/20/0683

NASLOV PROIZVAJALCA IN PODPIS POOBLAŠČENE OSEBE:

Oregon Tool Europe, S.A.
Rue Emile Francqui 5
B-1435 Mont-Saint-Guibert, Belgija

Podpisano za in v imenu proizvajalca
Pooblaščen predstavnik:
Podpis pooblaščen osebe:

Alexander Francke

Naziv:
Kraj izdaje:
Datum prve izdaje:
Datum revizije:

Izvršni direktor
Mont-Saint-Guibert, Belgija
01/12/2022

-



SR

EU – IZJAVA O USKLAĐENOSTI

KOMPANIJA OREGON TOOL EUROPE, SA IZJAVLJUJE POD SOPSTVENOM ODGOVORNOŠĆU KAO PROIZVOĐAČ, DA SU SLEDEĆI PROIZVODI:

| | |
|------------------|---------------------------|
| Brend: | OREGON |
| Vrsta proizvoda: | Radne rukavice, nivo 2231 |
| Model: | broj artikla 295487 |

U SKLADU SA ODGOVARAJUĆIM PROPISIMA UNIJE ZA USKLAĐIVANJE:

PPE uredba (EU) 2016/425
EN 388:2016 od 29.07.2016
EN 511:2006 od 09.06.2006

EC pregled tipa, Modul B, koji sprovodi:
CTC
4 rue Hermann Frenkel 69367 Lyon Cedex, France
Nadležno telo br. 0075
Broj potvrde 0075/2568/162/03/20/0683

ADRESA PROIZVOĐAČA I POTPIS OVLAŠĆENE OSOBE:

Oregon Tool Europe, S.A.
Rue Emile Francqui 5
B-1435 Mont-Saint-Guibert, Belgija

Potpisao/-la za i u ime proizvođača
Ovlašćeni zastupnik:
Ovlašćeni potpis:

Alexander Francke

Položaj:
Mesto izdavanja:
Datum prvog izdavanja:
Datum revizije:

Generalni direktor
Mont-Saint-Guibert, Belgija
01/12/2022
-



TR

AB - UYGUNLUK BEYANI

OREGON TOOL EUROPE, SA ÜRETİCİ SORUMLULUĞU KENDİSİNE AİT OLMAK ÜZERE, AŞAĞIDAKİ ÜRÜNLERİN İLGİLİ BİRLİK UYUMLAŞTIRMA YASASIYLA UYUMLU OLDUĞUNU TAAHHÜT EDER:

Marka: OREGON
Ürün Tipi: İş eldiveni, seviye 2231
Model: Madde numarası 295487

BİRLİK UYUMLAŞTIRMA YASASI:

Kişisel Koruyucu Donanım Tüzüğü (AB) 2016/425
EN 388:2016 tarihli 29.07.2016
EN 511:2006 tarihli 09.06.2006

B Modülü EC tipi inceleme, gerçekleştiren:
CTC
4 rue Hermann Frenkel 69367 Lyon Cedex, Fransa
Onaylanmış Kurum No. 0075
Sertifika Numarası 0075/2568/162/03/20/0683

ÜRETİCİ ADRESİ VE YETKİLİ İMZASI:

Oregon Tool Europe, S.A.
Rue Emile Francqui 5
B-1435 Mont-Saint-Guibert, Belçika

Üretici adına ve vekaleten imzalayan
Yetkili Temsilci:
Yetkili İmzası:

Alexander Francke

Unvan:
Yayınlanma Yeri:
Asıl Yayınlanma Tarihi:
Değiştirilme Tarihi:

Genel Müdür
Mont-Saint-Guibert, Belçika
01/12/2022
-



UK

ЕС - ДЕКЛАРАЦІЯ ВІДПОВІДНОСТІ

«OREGON TOOL EUROPE, SA» ЗАЯВЛЯЄ ПРО СВОЮ ВИКЛЮЧНУ ВІДПОВІДАЛЬНІСТЬ ЯК ВИРОБНИКА ЗА ТАКІ ВИРОБИ:

| | |
|-------------|------------------------------|
| Бренд: | OREGON |
| Тип виробу: | Робочі рукавиці, рівень 2231 |
| Модель: | Артикул номер 295487 |

ВІДПОВІДАЮТЬ НАЛЕЖНОМУ УЗГОДЖЕНОМУ ЗАКОНОДАВСТВУ СОЮЗУ:

Регулювання ЗІЗ (ЄС) 2016/425
EN 388:2016 від 29.07.2016
EN 511:2006 від 09.06.2006

Випробування типу ЄС Модуль В здійснено:
СТС
4 rue Hermann Frenkel 69367 Lyon Cedex, Франція
Орган сертифікації № 0075
Сертифікат номер 0075/2568/162/03/20/0683

АДРЕСА ВИРОБНИКА ТА ПІДПИС УПОВНОВАЖЕНОЇ ОСОБИ:

Oregon Tool Europe, S.A.
Rue Emile Francqui 5
B-1435 Mont-Saint-Guibert, Belgium

Підписано від імені виробника
Уповноважений представник:
Підпис уповноваженої особи:

Alexander Francke

Титул:
Місце видачі:
Дата первісної видачі:
Дата перегляду:

Керуючий директор
Mont-Saint-Guibert, Belgium
01/12/2022
-